

西原村復興祭

水と緑とひかりの村

広報西原

THE NISHIHARA VILLAGE PUBLIC RELATIONS MAGAZINE

震災復興への願いをこめて…

「西原村復興祭」

12
2016
No.199

むらのうごき

※平成28年10月末日 現在
()は前月比



人 口 / 6,862人 (-20)
男 性 / 3,368人 (-6)
女 性 / 3,494人 (-14)
世帯数 / 2,568世帯 (-6)
高齢化率^(注1) / 28.0%

(注1) 65歳以上の人が人口に占める割合

◆平成28年11月11日現在(順不同・敬省略)

お誕生おめでとうございます

氏名	生年月日	保護者名	地区名
いけだ ほのか 池田 穂香 ちゃん	H28.10.8	勇二さん	コモンビレッジ
廣瀬 こうひ 紅壺 くん	H28.10.12	健一郎さん	前鶴

おくやみ申し上げます(敬称は略させていただきます)

故人名	年齢	遺族氏名	地区名
江藤 義男	89	江藤 春美	万徳
下村 博文	69	下村 一恵	下小森
廣瀬 隆幸	89	廣瀬 ツル子	出ノ口
内村 千代子	79	内村 雄一	万徳
渡辺 タマ子	93	緒方 正敏	宮山

むらの月暦

日	曜日	行事/暦	家庭ゴミ収集
1	木		ブ
2	金		燃
3	土		
4	日		
5	月		燃
6	火	第4回定例議会	缶・粗
7	水	第4回定例議会 消費生活相談窓口開設日 うさぎ学級(午後)	雑
8	木	第4回定例議会	ブ
9	金	第4回定例議会	燃
10	土	にしはら保育園発表会	
11	日		
12	月	母子手帳発行	燃
13	火		不
14	水	消費生活相談窓口開設日	新
15	木	5歳児健診(午後)	ブ
16	金		燃
17	土		
18	日		
19	月		燃
20	火	ひよこ学級(午後)	缶
21	水	消費生活相談窓口開設日	ペ
22	木		ブ
23	金	天皇誕生日	燃
24	土		
25	日		
26	月	母子手帳発行	燃
27	火		白
28	水	役場仕事納め 消費生活相談窓口開設日	ダ
29	木	役場閉庁(1/3まで)	燃
30	金		
31	土		

燃: 燃えるごみ(毎週 月・金) 粗: 粗大ごみ
缶: 空き缶、空きビン 不: 燃えないごみ(第2火曜日)
新: 新聞紙 雑: 雑誌、チラシ
ダ: ダンボール ペ: ペットボトル
ブ: プラ容器、包装 白: 牛乳パック
※粗大ゴミの収集は 12月6日(火曜日)

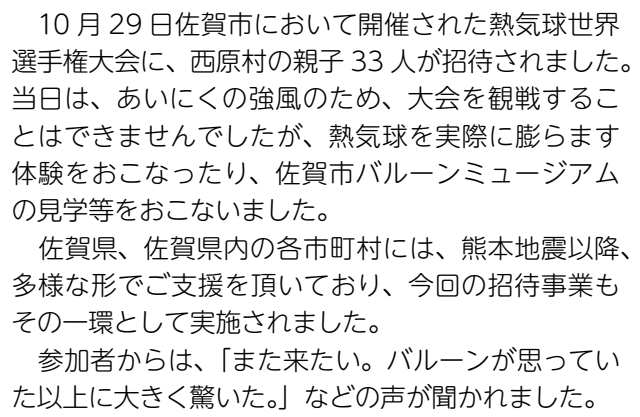
益城クリーンセンターへ
個人搬入可(有料)
12/24 ~ 12/29 ※午前9時~午後4時
12/30 ※午前9時~午前11時

西原村復興祭が開催されました



最後に東日本で「花火で日本を元気に」と支援を続けておられる LIGHT UP NIPPON 様、岩手県野田村の職員の方々、そして東京の(株) Bloom Innovation 様から花火の支援を受けて、復興への想いがつまった約6千発の花火が夜空を彩りました。多くの支援とたくさんの笑顔があふれた祭りとなりました。

佐賀熱気球世界選手権 (バルーンフェスタ) に西原村の親子が招待されました



阿蘇草原再生募金活動が行われました

「恒久の平和を願って」西原村戦没者追悼式

11月10日村民体育館において西原村戦没者追悼式がしめやかに執り行われました。

追悼式には、遺族ら約59名が参列されました。

式では、参列者による追悼の言葉や献花、焼香などが厳かに行われ、先の戦争で尊い命を失われた247柱の方々の安らかなご冥福を祈り、恒久の平和を誓いました。



農林水産大臣から感謝状が贈られました。



林田直行さん（調査協力20年）



中西義信さん（調査協力15年）

「統計の日（10月18日）」を記念して、農林水産省が実施する農林水産統計調査に永年にわたってご協力いただいた方々に対し、その功績を称え農林水産大臣から感謝状が贈られました。

西原村からは、多々良地区の林田直行さんと高遊西地区の中西義信さんが、農業経営統計調査に永年協力されたことにより受賞されました。

山西小3年生が豆腐づくり体験

10月30日山西小3年生が豆腐づくり体験をおこないました。この体験授業は、3年生の国語の単元「すがたをかえる大豆」の学習時期にあわせ、体験活動の一環として「株式会社丸美屋」のご協力を得て実施されました。

豆乳ににがりを混ぜ湯煎している間に、にがりの味を確認したり、豆腐の由来などについても学習を深めました。

児童からは、大豆本来の味である「甘い」という感想や、「家でも作ってみたい」という感想が聞かれました。来年1月には、河原小においても計画されているようです。





株式会社堀場エステック 京都本社社員に熊本阿蘇をピーアール

11月21日・22日鳥子工業団地内に工場がある(株)堀場エステックの京都本社及びグループの親会社である(株)堀場製作所(京都)で第6回目となる西原村マルシェが開催されました。

この催しは、2012年の阿蘇工場の増設をきっかけとして、堀場グループの福利厚生分野を担っている(株)ホリバコミュニティの主催で、熊本県と西原村と堀場グループとの連携強化や同グループ社員に熊本・阿蘇・西原村をもっと知ってもらおうという主旨ではじまったものです。マルシェ当日は、社員食堂で熊本県・阿蘇の郷土料理なども振舞われていました。



西原村復興チャリティーゴルフ大会(第32回ムラおこしオープンゴルフ大会)が開催

10月27日グランドチャンピオンゴルフクラブにおいて、第32回となる「ムラおこしオープンゴルフ大会」が西原村商工会の主催により開催されました。

今回は、138名の参加があり、2つのショートホールでは、チャリティー募金も行われました。募金は、西原村社会福祉協議会へ渡されました。

また、参加賞や各賞の賞品には地元の特産品等を進呈、プレー終了後には、ニアピンコンテストなども行われ参加された方は、楽しい一日となりました。

第10回くまもとサッカーフェスタが開催されました



10月30日うまかなよかなスタジアムにおいて、「みんなで行こう」実行委員会」主催による、「第10回くまもとサッカーフェスタ」が開催されました。当日は、熊本地震復興祈念をテーマに各種イベントが実施されるとともに、J2公式戦「ロアッソ熊本対コンサドーレ札幌」に、県内で被災が大きかった7町村(大津町、南阿蘇村、西原村、御船町、嘉島町、益城町、甲佐町)の住民の無料招待や無料バスツアーが実施されました。7町村から885人の参加があり、本村からも、41の方が参加されました。

また、県内市町村応援メッセージのゲートフラッグ紹介もあり、本村からも熊本地震からの復興を祈念したゲートフラッグを作成し、フィールド内を掲げて行進しました。

12月から衣類の取扱い表示が変わります

平成 28 年 12 月から繊維製品に付いている洗濯などの取扱い表示記号が変わります。

記号の種類が 22 種類から 41 種類に増え、繊維製品の取扱いに関するよりきめ細かい情報が提供されるようになります。

また、国内外で洗濯表示が統一されることにより、海外で購入した繊維製品の取扱いなどを円滑に行えるようになると期待されています。

新しい「取扱い表示」のポイント

- ① 「基本記号」と、「付加記号」や「数字」の組み合わせで構成されます。

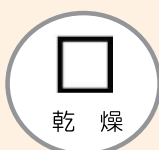
● 5つの基本記号



家庭洗濯



漂 白



乾 燥



アイロン



クリーニング

*上記の順に表示されます。

● 付加記号と数字 文字ではなく、記号と数字で強さや温度、禁止を表します。

＜強さ＞ 基本記号の下に付加

＜温度＞ 基本記号の中に付加

＜禁止＞

線なし 通常の強さ
— 弱い
== 非常に弱い
「線(—)」が増えるほど作用は弱くなります。

＜記号＞
「●」 「●●」 「●●●」 【例】
低 → 高
タンブル乾燥やアイロンの温度は「点(●)」で表します。数が増えるほど温度は高くなります。
＜数字＞
数字は家庭洗濯での洗濯液の上限温度です。

基本記号と組み合わせで、禁止を表します。

- ② 記号の種類が 22 種類から 41 種類に増え、より細かな表示に変わります。
- ③ 参考情報が簡単な用語で付記される場合があります。(付記用語)
記号だけでは伝えられない情報は、簡単な言葉で記号の近くに記載される場合があります。
- ④ 表示は、取扱い方の上限を表しています。
表示よりも強い作用や高い温度での洗濯やアイロン掛けは、衣類にダメージを与える可能性があります。

消費者トラブル注意報 還付金詐欺に注意!

最近、村内のお宅に行政機関を名乗った還付金詐欺と思われる電話がかかってきたとの相談が寄せられています。

税金や年金などの還付金の受け取りのために金融機関の ATM の操作を求めることはありません。また、ATM でお金が返還されることもありません。相手は「お金が戻ってくる」という誘い文句で、言葉巧みにお金を振り込ませようとするので、騙されないようご注意ください。

【相談窓口】

熊本県消費生活センター

☎ 096-383-0999

役場企画商工課

☎ 279-3112 (直通)

※西原村では毎週水曜日に消費生活相談員による相談窓口を開設しています。
(相談受付時間：午前 10 時～午後 4 時)

会計課からのお知らせとお願い

窓口において、税金等をお支払いになる際には、9月1日から「税金等払込依頼書」に日付・お名前・電話番号・ご持参金額の記入をお願いしております。

これは、お支払いに来られた方に連絡を取らなければならないような状況（例えば、納付先からの払込内容についての問い合わせがあり、再度こちらから連絡を取らせていただくような場合）に対応するため、窓口に来られた方に連絡が取れる電話番号をお尋ねしております。皆様にお手数をお掛けいたしますが、ご理解とご協力をお願い致します。

【問い合わせ先】 会計課 ☎ 279 - 4394

国民年金納付猶予制度の 50歳未満への拡大について

平成28年7月1日から、30歳未満を対象とした若年者納付猶予制度の対象年齢が拡大され、50歳未満を対象とした納付猶予制度となりました。

ただし、平成28年6月以前の期間は、引き続き30歳未満であった期間が納付猶予制度の対象となります。

所得が少ないなど保険料の納付が困難な場合は、納付猶予制度の他にも、免除制度等もありますので、役場国民年金窓口または熊本東年金事務所へご相談ください。

日本年金機構では、国民年金保険料を納付期限までに納めていただけない方に対して、電話、書面、面談により早期に納めていただくよう案内を行っております。

未納のまま放置されると、強制徴収の手続きによって督促を行い、指定された期限までに納付がない場合は、延滞金が課されることになります。



【問い合わせ先】 熊本東年金事務所 ☎ 096 - 367 - 2503
役場住民課 国民年金係 ☎ 279 - 3113 (直通)

周知の埋蔵文化財包蔵地において開発行為をされる方へ



土地に埋蔵されている文化財（主に遺跡といわれている場所）のことを埋蔵文化財といい、埋蔵文化財の存在が知られている土地のことを「周知の埋蔵文化財包蔵地」といいます。大切な文化財が地中に埋まっている場所です。

文化財保護法では、開発行為を行う場合には、文化財保護法93条第1項により、工事着工日の60日前までに教育委員会へ届出をすることが定められています。

工事等を行う場合には、文化財の確認を行い、該当する場合には、文化財保護法の手続きが必要になります。工法によっては、事前の発掘調査が必要となる場合もありますので、早めに教育委員会へご相談ください。震災後、新たに住宅を建てる場合においても、その土地に埋蔵文化財が存在する可能性もありますので、早めのご相談をお願いします。

【問い合わせ先】 西原村教育委員会 ☎ 279-4424

平成29年西原村成人式の開催について

西原村では、平成29年成人式を下記の日程で開催します。

期 日 平成28年1月8日（日） 午後2時 開式

場 所 西原村農業構造改善センター

※ 最近転入された方などで、成人式の案内が届いていない方がおられましたら、恐れ入りますが、教育委員会まで連絡いただきますようお願いします。

【問い合わせ先】 教育委員会 ☎ 279-4424（直通）



母子健康手帳の交付について(お願い)

○西原村では、第2・4月曜日を交付日としております。（事前に電話連絡をしていただくと、待ち時間が短縮されます。）交付日以外にご希望の場合は、電話でご相談ください。

○妊娠届出書に、ご本人の個人番号（マイナンバー）の記入が必要です。交付申請時に個人番号カードまたは通知カードの提示が必要となります。

【問い合わせ先】 住民課 保健師 ☎ 279-4397



「阿蘇医療センター 特殊外来」に関する情報

震災後、国道57号の不通等によって通院困難となった阿蘇医療圏内の住民の方のために、下記のとおり特殊外来が開設されています。

開設場所 阿蘇医療センター（〒869-2225 阿蘇市黒川 1266）

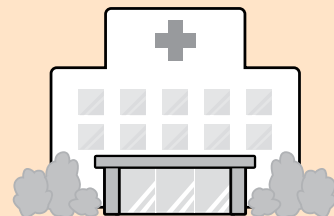
診療科 神経内科 小児科（心のケア・特殊疾患）

リウマチ膠原病内科 乳腺内分泌外科 睡眠時無呼吸症候群等

開設期間 平成29年3月31日まで

※詳細は、お電話でお尋ねください。

【問い合わせ先】 阿蘇医療センター ☎ 0967-34-0311



熊本こころのケアセンター 開設について

震災直後から、心身のストレスについての話題はマスコミ等でも多く取り上げられてきました。半年が過ぎますが、今後も復興に向けた日々が続きます。現在の、ご自身の心身の状態はいかがでしょう。また、身近な人とお互いに声をかけ合いましょう。

熊本県では10月に、長期的な支援のため下記のとおり新たに**こころのケアセンター**が開設されました。

相談専用ダイヤル： 096-385-3222（平日午前9時～午後4時）

場 所： 熊本市東区月出3丁目1-120 熊本県精神保健福祉センター2階

運 営： 公益社団法人 熊本県精神科協会

【問い合わせ先】 住民課 保健衛生係 ☎ 279-4397

育てよう！！地域の子ども

くまもと家庭教育支援条例

家庭は教育の原点です。本県では、全国に先駆けて「くまもと家庭教育支援条例」を制定し、県民みんなで家庭教育の支援に取り組んでいます。

保護者の役割(第6条)

休日は、子どもと一緒に遊びましょう。
親子の会話を楽しみましょう。
子どもの行事に参加しましょう。



「親の学び」講座

学校の役割(第7条)

家庭・地域と連携して、子どもの生活習慣、自立心、心身の調和のとれた発達を育みましょう。
家庭教育講座(「親の学び」講座)を実施しましょう。



くまもと家庭教育支援条例

家庭での教育をみんなで応援！！

地域の役割(第8条)

地域の行事に子どもを参加させましょう。
地域の歴史や伝統を子ども達に伝えていきましょう。



事業者の役割(第9条)

従業員のワークライフバランスに努めましょう。
家庭教育を支援する取組みをしましょう。
(研修会、子育て講座等)

子ども達の健やかな成長に喜びを実感できる熊本の実現を目指しています。

熊本県教育庁教育総務局社会教育課 TEL:096-333-2698 FAX:096-333-0089

Eメール: shakaikyoku@pref.kumamoto.lg.jp

12月18日(日)、狂犬病予防集合注射(2回目)を行います！

狂犬病予防集合注射を下記のとおりおこないます。まだ接種のお済みでない方は、必ず予防注射を受けてください。

犬は、狂犬病予防法で一生に1回登録、および年1回狂犬病予防注射の接種が義務付けられています。また、新規の登録もおこなえますので、その旨を申出てください。

第2回 狂犬病予防集合注射日および料金は次のとおりです。

12月18日(日) 午前9時～午前12時まで 西原村役場 山河の館東側

<料金>

・狂犬病予防注射のみの場合

注射手数料 2,570円、注射済票交付手数料 500円 合計 3,070円

・新規登録の場合

新規登録手数料 3,000円、注射手数料 2,570円、注射済票交付手数料 500円 合計 6,070円

<当日のお願い> 犬をコントロールできる人が連れてきてください。

◇犬の放し飼いはやめましょう！また、散歩のときなど糞の始末も飼い主の責任です！

【問い合わせ先】住民課 環境係 ☎ 279-3111

平成28年度被災農業者向け 経営体育成支援事業申請期限について

西原村では、熊本地震で被害を受けた農業用施設・機械の復旧事業「被災農業者向け経営体育成支援事業」の申請受付を下記期日までとさせていただきます。まだ申請手続きがお済みでない農業者は、期日内まで下記書類を持参のうえ産業課経済係までお願い致します。

申請期限 平成28年12月19日(月)まで

<申請に必要な書類>

- ・被害を受けた施設・機械の写真
- ・事業申請する施設・機械の被災証明書
- ・復旧する施設・機械の見積書

【問い合わせ先】産業課 経済係 ☎ 096-279-4396 (直通)



農地の無断転用は法律違反です！

農地に建物を建てたり、資材置場や駐車場にするなど、農地を農地以外の用途で利用する場合には、県知事の許可が必要です。許可を受けずに無断で転用を行った場合は農地法違反となり、違反転用を行った者はもちろん、その土地所有者に対しても厳しい罰則があります。転用の手続きについては、農業委員会事務局へお問い合わせください。相談も随時受け付けています。

【問い合わせ先】 西原村農業委員会事務局（産業課内） ☎ 279-4396

障がい者就業巡回相談のご案内

熊本県委託の北部障害者就業・生活支援センター「がまだす」による定期巡回相談が、次のとおり開催されます。障がいのある方や家族、関係機関の方に対して、就業及びそれに伴う生活相談を行います。相談は無料です。お気軽にご相談ください。

◎相談日 平成 28 年 12 月 26 日（月）

平成 29 年 3 月 27 日（月）

◎時 間 午前 10 時～正午

◎場 所 西原村役場 1 階 住民相談室

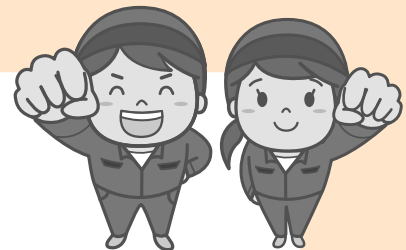
【問い合わせ先】 住民課 健康福祉係



(株)共和 熊本工場内 パート社員募集

お気軽にご応募ください。
お待ちしております。

- ◎作業内容 工場内の軽作業
- ◎雇用形態 パート社員（雇用期間の定めあり。6ヶ月更新）
- ◎応募書類 履歴書
- ◎時 間 給 823 円～
- ◎就業時間 9：00～15：45（休息 45 分）※時間外 月平均 20 時間程度あり。
- ◎休 日 等 週休二日制（会社カレンダーによる）



【問い合わせ先】 (株)共和 熊本工場 阿蘇郡西原村大字鳥子 312-12

受付担当：生産管理チーム 後藤 ☎ 096-279-3811

国税だより（平成 28 年熊本地震関連分）

平成 28 年熊本地震に係る国税の申告・納付等の期限延長措置の終了について
熊本県のうち熊本市、御船町、益城町、西原村及び南阿蘇村に納税地がある納税者の方

平成 28 年熊本地震により被災された皆様に、心からお見舞い申し上げます。

熊本県のうち熊本市、御船町、益城町、西原村及び南阿蘇村に納税地がある納税者の方につきましては、平成 28 年 4 月 14 日から平成 28 年 12 月 15 日までの間に到来する全ての国税の申告・納付等の期限が、平成 28 年 12 月 16 日（金）となります。申告・納付等の必要がある方は、平成 28 年 12 月 16 日（金）までに手続をお願いいたします。

＜振替納税をご利用の納税者の方へ＞延長後の振替納付日は、次のとおりとなります。

- 1 申告所得税及び復興特別所得税
(1) 平成 27 年分確定申告延納分 平成 28 年 12 月 16 日
(2) 平成 28 年分予定納税第 1 期分及び第 2 期分 平成 28 年 12 月 16 日
- 2 消費税及び地方消費税（個人事業者）
(1) 平成 27 年分確定申告 平成 29 年 1 月 16 日
(2) 平成 28 年分中間申告分（複数回ある場合は全て。） 平成 29 年 1 月 16 日
(3) 課税期間の特例を選択している者（複数回ある場合は全て。） 平成 29 年 1 月 16 日

平成 28 年熊本地震による災害等により、期限までに申告・納付等の手続が困難な方については、最寄りの税務署にご相談ください。

【問い合わせ先】阿蘇税務署 ☎ 0967-22-0551

被災者支援のための後見制度説明会の開催について ～地震発生による心配ごとなどはありませんか～

熊本家庭裁判所の職員による後見手続きに関する説明会を下記のとおり実施します。

記

◎日 時 平成 28 年 12 月 12 日（月）午後 1 時から午後 3 時 30 分まで
（受付：午後 3 時まで）

◎場 所 西原村 生涯学習センター「山河の館」大研修室

- ・事前申し込みは必要ありません。
- ・家庭裁判所の職員がわかりやすく説明します。
- ・午後 1 時から 1 時間程度説明会を行い、その後、後見制度や付随する手続き等の相談をお受けします。
- ・「地震後に倒壊した建物の処分をしたい、けれど、建物や土地の持ち主である親が認知症で困っている」等の相談などお受けします。

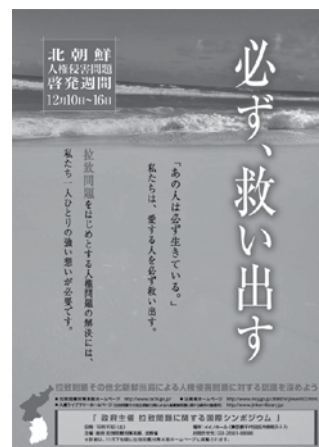
【問い合わせ先】熊本家庭裁判所事務局総務課庶務係 ☎ 096-206-5147

12月10日～16日 北朝鮮人権侵害問題啓発週間

北朝鮮当局による人権侵害問題に関する国民の認識を深めるとともに、国際社会と連携しつつ北朝鮮当局による人権侵害問題の実態を解明し、その抑止を図ることを目的として、平成 18 年 6 月に「拉致問題その他北朝鮮当局による人権侵害問題への対処に関する法律」が施行され、国及び地方公共団体の責務等が定められるとともに、毎年 12 月 10 日から同月 16 日までを「北朝鮮人権侵害問題啓発週間」とすることとされました。

拉致問題は、我が国の喫緊の国民的課題であり、この解決を始めとする北朝鮮当局による人権侵害問題への対処が、国際社会を挙げて取り組むべき課題とされる中、この問題についての関心と認識を深めていくことが大切です。

北朝鮮当局による人権侵害問題に対する認識を深めましょう。



平成 28 年度北朝鮮人権侵害問題啓発週間周知ポスター



I've been in Nishihara for just over three months now and things are really starting to get busy!

We had the school choir contest/ culture day on October the 21st - it was great to see each of the classes perform their pieces, they were all really impressive - much better than me when I tried karaoke! Congratulations to 3-2 for winning, and good luck in the next round!

We also had the English contest in Aso in the same week. After lots of hard work and practice the students performed brilliantly! I could not be prouder of both their individual work, and their excellent sense of team spirit!

I have also managed to see a bit more of Kyushu the past couple of weeks. The highlight so far has been the fireworks contest in Yatsushiro. Me and a few friends traveled down to see it, and it was amazing! Possibly the best fireworks show I have ever seen - even if it rained all night!

Fingers crossed the next month will be as eventful - something tells me it will be!

Best, Joey

西原村に赴任して3か月が過ぎましたが、日々忙しくなっています。

10月21日に中学校において、合唱コンクールと文化祭が行われました。各クラスの発表がとても素晴らしく、印象的なものでした。(私のカラオケより、とても上手でした!)優勝した3-2においては、おめでとうございます。次の成果にも期待しています。

また同じ週に、阿蘇郡内で英語暗唱大会も行われました。代表の生徒たちは練習した成果を十分発揮し、素晴らしい発表となりました!それぞれの生徒の努力とチームワークの素晴らしさを誇りに思います。

2週間ほど前に、また九州の観光に出かけてみました。その中でも、やつしろ全国花火競技大会は最高でした。友達と出掛けたのですが、素晴らしい花火でした。花火大会中はずっと雨でしたが、これまで見た花火大会で最高の花火大会でした。

また来月も、いろんな楽しいことがありますように。(情報をお願いします!)

ジョイ

図書室からのお知らせ♪

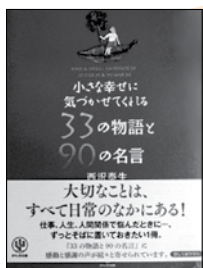
震災から初めての冬を迎えます。

時間ができたら、興味のある本を手にとり、お部屋で本を読んでみるなどいかがでしょうか。



トリック・クリスマス・ファンタジー マシュー・ラビリンズ(作)

読んで楽しく・見て美しく・脳も驚く...そんな新しい絵本の世界を構築します。目の錯覚がいっぱいの、クリスマス本です!



小さな幸せに気づかせてくれる 33の物語と90の名言

西沢 泰生(著)

大切なことは、すべて日常のなかにある!仕事、人生、人間関係で悩んだときに...ベストセラー『大切なことに気づかせてくれる33の物語と90の名言』から待望の第二弾!

新着図書・おすすめ図書のご紹介



はじめてでもかんたん、かわいい! ハンドメイド アクセサリー事典 140 Tink create(編集)

「ハンドメイドに興味があるけどデザインが好みじゃない」「もっといろいろな素材のアクセサリーを作りたい」等、初心者から中級者まで、満足できる一冊です。パーツをかえればあなただけのオリジナルアクセサリーに!



ぼくのおじさん

北 杜夫(著)

マンガだけは大好きなぼくのおじさんときたら、人に自慢できるどころなんか何ひとつない。やることなすこと全部的外れで、大学の先生なんて、とても信じられない。そんなおじさんと一緒にハワイに行くことになったのが...和田誠の挿絵満載の大人も子供も楽しめる快作九編。

お問い合わせ・リクエストはカウンター

または下記にてお待ちしております。

西原村生涯学習センター図書室

〒861-2402 西原村大字小森3256 ☎ 096-279-4425



阿蘇広域行政事務組合 平成27年度決算報告

平成28年第4回阿蘇広域行政事務組合議会定例会が開催され、平成27年度決算が承認されました。

決算状況としては、次のとおりです。

阿蘇広域行政事務組合では、阿蘇圏域の住民の方々生命と財産を守り、生活環境の整備と豊かで住みよい地域社会を作るための仕事をしています。
本組合の詳しい事業内容は、下記URLでも確認できます。

阿蘇広域行政事務組合
TEL 0967-24-5111
URL <http://www.aso.ne.jp/~koiki/>

◎一般会計決算状況

平成27年度一般会計における歳入総額は3,851,627千円となり、前年度4,735,242千円と比べて、883,615千円の減となりました。

歳入総額 3,851,627千円

項 目	金 額	構 成 率	説 明
分 担 金 及 び 負 担 金	2,912,918	75.7%	当組合が行う事業のため、構成市町村が負担するお金です。市町村別の金額は右図のとおりです。
使 用 料 及 び 手 数 料	166,112	4.3%	ごみ処理手数料や火葬施設の使用料等による収入です。
国 庫 支 出 金	930	0.0%	特定の事業を行うために国が交付するお金です。
県 支 出 金	465	0.0%	特定の事業を行うために県が交付するお金です。
財 産 収 入	584	0.0%	基金の利子及び物品売払代金（公用车）による収入です。
繰 入 金	248,990	6.5%	組合事業の財源として特別会計及び基金から繰り入れたお金です。
繰 越 金	416,292	10.8%	前年度からの繰越金です。
諸 収 入	78,036	2.0%	預金利子及び受託事業収入等による収入です。
組 合 債	27,300	0.7%	大きな事業を行うために国や金融機関から借り入れたお金です。
合 計	3,851,627	100.0%	

市町村別負担金一覧表

(単位：千円)

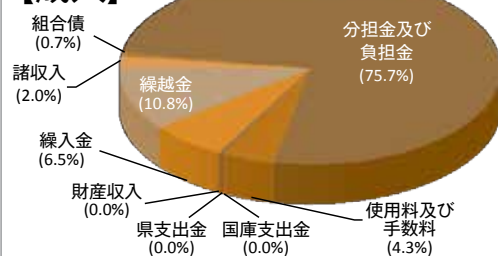
市町村名	金 額
阿蘇市	1,306,990
南小国町	239,947
小国町	376,250
産山村	75,781
高森町	299,871
南阿蘇村	560,675
西原村	53,404
合 計	2,912,918

歳出総額 3,758,897千円

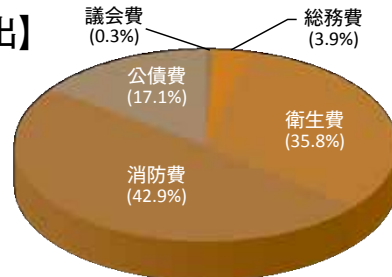
平成27年度一般会計における歳出総額は3,758,897千円となり、前年度4,318,950千円と比べて、560,053千円の減となりました。
平成26年度をもって消防庁舎建設工事が完了したことが主な要因です。

項 目	金 額	構 成 率	説 明
議 会 費	11,920	0.3%	構成市町村の議員で構成する組合議会の運営費です。
総 務 費	145,353	3.9%	組合の総括的な事務費です。この中に介護認定審査会、障害支援区分認定審査会の運営費も含まれています。
衛 生 費	1,345,530	35.8%	生活に密接した事業費で、火葬施設及び一般廃棄物処理施設の運営費です。
消 防 費	1,611,376	42.9%	消防、救急活動の費用です。
公 債 費	644,718	17.1%	国や金融機関などから借り入れたお金の返済費用です。
合 計	3,758,897	100.0%	

【歳入】



【歳出】



◎特別会計決算状況

(単位：千円)

特 別 会 計 名	特別養護老人ホーム 阿蘇みやま荘特別会計	養護老人ホーム 湯の里荘特別会計	阿蘇ふるさと市町村圏 特別会計	阿蘇圏域市町村緊急通報 システム事業特別会計	合計
歳 入 決 算 額	313,252	141,301	272,902	186	727,641
歳 出 決 算 額	306,003	134,482	254,468	160	695,113
差 引 額	7,249	6,819	18,434	26	32,528

平成28年度調理師業務従事者届の提出について

就業している調理師は、法に基づき2年ごとに就業地等に関する届出が必要です。

対象：平成28年12月31日現在、調理師免許を有し県内で調理業務に従事している方

届出用紙の設置場所：県庁健康づくり推進課、熊本県の保健所、熊本市の保健所及び各区役所、山鹿市役所

提出期限：平成29年1月16日（月）

提出先：就業地を所管する保健所（山鹿保健所を除く）、就業地が熊本市の方は熊本市保健所、就業地が山鹿市の方は山鹿市役所

農地を『貸したい方』『借りたい方』を募集しています！

農地中間管理機構（熊本県農業公社）では、農業経営を縮小される方などから農地を借り受け、担い手農家などに貸し出しを行っています。

『担い手農家に農地を貸したい』、『新たな農地があれば借りたい』という方は、市町村やJAの担当窓口、熊本県農業公社にご相談ください。

【問い合わせ先】

熊本県農業公社 ☎096-213-1234

熊本県障がい者委託訓練受講生（受講料無料）を募集します。

【パソコン基礎習得科】

受講対象障がい：身体障がいのうち下肢・内部障がい、精神障がい、発達障がい、難病、高次脳機能障がい

定員：6名

内容：ビジネスマナー通じて実践的能力を養い、ワー

ド・エクセル・パワーポイントの資格取得を目指す。

募集期間：平成28年12月12日（月）から平成29年1月31日

（火）まで

訓練期間：平成29年3月1日（水）から平成29年5月31日

（水）まで

経費：テキスト代 9,300円（税抜き）程度

訓練場所：株式会社総合プラント 熊本市中央区神水1丁目38-10

【問い合わせ先】

ハローワークまたは

熊本県立高等技術専門学校（☎096-378-0121）

【ビジネスパソコン基礎科】

受講対象障がい：身体障がいのうち聴覚障がい・上肢障がい・下肢障がい・内部障がい、精神障がい、発達障がい、難病

定員：7名

内容：パソコンの基本操作から、ワープロ・表計算3級取得を目指す、社会人に必要なビジネスマナーを学習します。

募集期間：平成28年12月12日（月）から平成29年1月31日

（火）まで

訓練期間：平成29年3月1日（水）から平成29年5月31日

（水）まで

経費：テキスト代 4,817円（税抜き）程度

訓練場所：株式会社カランクラス 合志市野々島4414-1125

【問い合わせ先】

ハローワークまたは

熊本県立高等技術専門学校（☎096-378-0121）

【パソコンスキルアップ科】

仕事をされている方を対象とした訓練（在職者訓練）受講対象障がい：身体障がいのうち上肢障がい・下肢障がい・内部障がい、精神障がい、難病

定員：5名

内容：パソコンの基礎から応用、実践（ワード、エクセル）をeラーニングを通して学びます。火曜、木曜に行います。

募集期間：平成29年1月31日（火）まで

訓練期間：平成29年3月7日（火）から平成29年5月30日

（火）まで

経費：テキスト代 5,400円（税抜き）程度

訓練場所：インターネットを利用し自宅で訓練。月に1度、熊本県立高等技術専門学校に出席しての訓練を予定。

【問い合わせ先】

熊本県立高等技術専門学校（☎096-378-0121）

吹付けアスベストに関するアンケート調査を行います。

熊本県では、本年度12月から2月までの予定で、建築物のアスベスト使用実態に関するアンケート調査を行います。建築物の所有者等の皆様には、アンケートが届きましたら、御協力いただきますようお願いいたします。

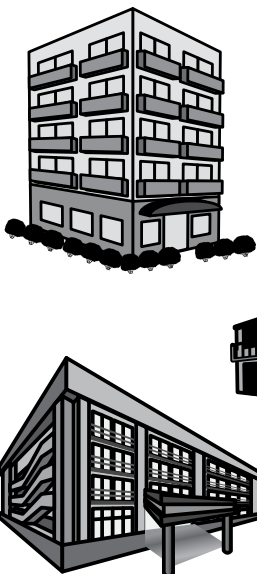
なお、調査は県が委託した会社（国際航業株式会社）が行いますが、工事等の業者斡旋は一切行いません。

対象建築物：戸建住宅以外の鉄骨造や鉄筋コンクリート造等の建築物

【問い合わせ先】

熊本県土木部建築住宅局建築課 安全推進班

☎096-333-2535



役場各課・係 直通ダイヤル

総務課	279-3111
企画商工課	279-3112
教育委員会	279-4424
議会事務局	279-4364
会計課	279-4394
税務課	279-4395
産業課	
経済係《農業委員会》	279-4396
土木建築係	279-3114
地籍調査係	279-4417
住民課	
住民・環境衛生係	279-3113
健康福祉係	279-4397
国保係	279-4389
にしはら保育園	279-2054

土日、祝日は **279-3111** へ
お願いします

村の機関

構造改善センター	279-3890
社会福祉協議会 (のぎく荘)	279-4141
にしはら地域包括 支援センター	279-4111
生涯学習センター (山河の館)	279-4425

「正月を迎える気持ち」

2016年は平和で穏やかな元旦を迎えたが、2017年の元旦は復興元年として気合いを込めて迎えたい。我が村の有史以来と思われる大地震後最初の正月をどのような気持ちで迎えるかが、その後の気持ちの持ち方に大きく影響してくるような気がする。自分の身の丈に合った気合いを入れながら、厳しい現状の中でも当面する課題の整理や、中長期的な展望を夢見することも心のエネルギーの充電になる。ただ、気合いの入れすぎには注意したい。

「元気を持続させる心の仕分け方」

小鬼

【安全・安心にしはら】

● 今年の犯罪発生状況（10月末現在）

	本年累計	10月中	前年同期比
大津署管内	485	61	-67
うち西原村	6	1	-4
主な発生犯罪	窃盗犯～5件		

● 今年の交通事故発生状況（10月末現在）

	大津署管内			うち西原村		
	本年累計	10月中	前年同期比	本年累計	9月中	前年同期比
発生件数	463	48	-28	12	0	-3
死者数	1	0	-5	0	0	0
傷者数	608	62	-32	18	0	-9

● 「年末・年始の交通事故防止運動」の実施について

運動の目的

年末・年始は、人や車の動きが慌ただしくなり、飲酒の機会も増えることから重大交通事故の発生が懸念されることから、広く県民に交通安全を呼びかけ、交通事故防止の徹底を図るものです。

また、大津署管内では、飲酒運転に伴う交通事故が、毎月、2～3件のハイペースで発生しています。

「飲酒運転は絶対にしない、させない、許さない。」

との意識をしっかりとって、飲酒運転の根絶に努めてください。

運動の期間

平成28年12月21日（水）から

平成29年1月3日（火）までの14日間

運動の重点

- ・飲酒運転の根絶
- ・高齢者の交通事故防止
- ・シートベルトチャイルドシートの全席着用の徹底
- ・自転車の安全利用の促進





みんなで築こう活力ある“長寿社会”

9月第3月曜日「敬老の日」・9月15日～21日までの「老人週間」に合わせて敬老会を開催された地域も多かったことと思います。

今後到来する超高齢化社会の中で、私達ひとり一人が家庭、地域社会、職場、学校などで高齢者とのかかわりをこれまで以上に深めていくことが重要となります。

“高齢になっても安心して暮らせる社会づくり”をみんなで取り組んでいきましょう。

今年90歳（大正15年・昭和元年生まれ）以上の人数は下表のとおりです。

尚、9月現在で最高齢の方は107歳（女性）になられます。

（年齢は平成28年12月31日現在です）

	鳥子	小森東	小森西	宮山	布田	高遊	谷	上あげ	下あげ	合計(人)
90歳	3	8	7	5	4	2	6	3	2	40
91歳	3		6	4	9	2	5	1	1	31
92歳	2	5	4	2	1	1	3	1	3	22
93歳		1	3	3	2	1	1	1	1	13
94歳	2	5	2	3	2	2	1	1	2	20
95歳	1	1	4	1	2		2	1	1	13
96歳	3		4		4	1		1	4	17
97歳	1	2		1	3	1	2	2	1	13
98歳	2	1		5				2	1	11
99歳	1						1	1	1	4
100歳以上			1	1	1		1			4
合計	18	23	31	25	28	10	22	14	17	188

*個人情報保護の観点から氏名等の公表は控えさせていただきます。*嘱託ごとの人数は震災前の嘱託により掲載しています。



90歳以上お祝い訪問

荒木スミエ様(宮山)
98歳

「村長さんですか。あー私も弱ってしもうーていかんばいた。」とニコニコ顔で奥の間から出てこられる。「まだ時には畑にいて野菜作ったり草取りしたりしています。」と息子さん！まだまだ元気そうなお本人！最後は村長さんと握手しながらの記念撮影！

お 礼

香典返し

次の方々より故人のご供養のため社会福祉協議会に多額のご寄付をいただきました。故人のご冥福をお祈りしますと共に心からお悔やみ申し上げます。

(敬称略)

嘱託名	故人氏名	遺族氏名
小森西	江藤 義男	江藤 春美
宮山	廣瀬 隆幸	廣瀬ツル子
小森西	内村千代子	内村 雄一

一般寄付・寄贈品

次の方々より福祉事業に役立てて下さいとご寄付をいただきました。

(敬称略)

嘱託名	氏 名	備 考
	西原村商工会	復興チャリティゴルフ大会チャリティ募金

ニコニコ献金

次の方々より福祉事業に役立てて下さいとご寄付をいただきました。

(敬称略)

嘱託名	氏 名	備 考
布 田	吉岡 成廣	

合計 2,897,600円

この尊い浄財は、ご寄附いただきました各位の趣意に添うべく、社会福祉のために有効に使用させていただきます。ありがとうございました。尚、個人情報保護の観点から個人寄付金額の公表は控えさせていただきます。[11月10日受付分まで掲載]

西原村地域ささえ合いセンター 職員募集について

西原村社会福祉協議会では、仮設住宅や見なし仮設に入居されている方や、在宅で生活しておられる住民の方々の、生活再建に向けた支援活動の拠点として「地域ささえ合いセンター」を開設しました。

センターでは、「生活相談」「見回り訪問」や「各種事業の運営支援」などを行いますが、西原村にお住まいの方や近隣市町村にお住まいの方で、お手伝いしていただける方を募集しています。みんなの笑顔のために、是非あなたの力を貸してください。

①生活支援相談員…………… 若干名

- ◆仕事 担当区域や仮設住宅での見回り訪問活動、各種事業への協力、訪問支援のコーディネート
- ◆給与 当協議会規定により優遇
- ◆条件 性別、年齢、資格の有無は問いませんが、保健・福祉関係の有資格者、経験者を優先します。

■勤務場所／西原村小森 3166（仮設団地内） ■勤務期間／平成 28 年 12 月～平成 29 年 3 月 31 日（期間の延長あり）
■勤務時間／8：30～17：30（休憩 60 分） ■待遇／各種保険対応あり ■休日／4 週 8 休（土日祝・交代勤務あり）

応募を希望される方は、履歴書を郵送または直接ご持参ください。

〒 861-2402 熊本県阿蘇郡西原村小森 572 西原村地域福祉センター内
社会福祉法人西原村社会福祉協議会 ☎ 096-279-4141（受付／月～土 8：30～17：30）

お一人暮らしの方々のバスハイク

10月25日、32名のお一人暮らしの方々が参加され、長崎県島原市までフェリーの旅を楽しんでいただきました。「震災後、気持ちが落ち込んでいる中に、皆と会っているおしゃべりができてリフレッシュができました。」と喜ばれていました。



西原りんどうの会(脳血管障がい者の会) 野外活動の紹介



10月27日、ミルク牧場の体験コーナーでパン作りに挑戦！皆さん一生懸命に指導者の方の説明を聞きながら手順を踏んで作られていました。なかなか難しい工程もあってお手伝いしてもらいながら「世界に一つしかないそれぞれのパン」が完成！皆さんにとって頭の体操と手先のリハビリになったのではないのでしょうか。



翔陽高校インターンシップ(就業体験)

10月17日から5日間、職場で人と接することを通して、社会人としてのマナーとコミュニケーション能力の向上を図ることを目的として、デイサービス、ホームヘルプサービス、事務所、地域支援あいセンターの体験に参加していただきました。（1名）

礼儀正しく、与えられた仕事を迅速にやりこなしていく姿勢に感心させられ、ご利用者の方に対しても視線をあわせて会話しているところが印象的でした。

～ 最近の身体障害者福祉協会活動 ～

★県グラウンドゴルフ大会

9月24日、芦北町の岩崎グラウンド場で開催され、6名の会員の方が参加されました。震災後、初めての大会でやや緊張ぎみの皆さん！

試合後はリラックスした様子で「今日は楽しかったー。」と結果はどうあれ満足そうでした。



★阿蘇郡グラウンドゴルフ交流会

10月18日、産山村の運動広場で交流を目的として行われた阿蘇郡グラウンドゴルフ交流会。当村からは13名の会員の方々が参加されました。初めてという方も気軽に参加されお天気にも恵まれ、楽しいひとときを過ごされたようです。

★ペタンク研修会

10月13日、西原中学校グラウンドで、講師として高宮幸生氏においでいただき、ペタンクのルールや点数のつけ方等をご指導いただきました。19名の会員の方々が参加され、「わかりやすく教えていただきペタンクも楽しいですね。」という声も聞かれました。



★県障害者ペタンク大会

11月10日、総合運動公園で開催されました。寒い中にスタートしたペタンク競技。4チーム出場して2チームが3位と5位という高成績を収められ大盛り上がり！

今日はゆっくり、時代劇映画でも観ませんか？

熊本地震復興支援映画上映会（昭和レトロ映画祭）

日時：平成28年12月7日（水）午後1時から3時30分

場所：西原村生涯学習センター山河の館

★時代劇映画特集3本立て！ 市川雷蔵主演の「眠狂四郎円月斬り」
アニメ「水戸黄門」
大瀬康一主演の「隠密剣士」

主催 キネコム（熊本に映画博物館を創ろう会） 共催 西原村教育委員会 協力 西原村社会福祉協議会

【福祉センターのぎく荘・年末年始営業のお知らせ】

期 日	通所介護（デイサービス）	訪問介護（ホームヘルプ）	一般浴場
12月29日（木）	平常通り	ケアプランに応じて 平常通り	平常通り
12月30日（金）			
12月31日（土）			
1月1日（日）	休み		休み
1月2日（月）			
1月3日（火）	平常通り		平常通り

西原村社会福祉協議会からのお知らせ

西原村社会福祉協議会では、2016年4月24日より災害ボランティアセンターを立ち上げ、全国からの延べ約一万五千人のボランティアの方々の協力を得ながら、住民の皆さんから寄せられる災害ボランティアニーズに対応してまいりました。

この度、11月30日をもって災害ボランティアセンターを閉所し、以降（※）は社会福祉協議会の相談業務の一環として、一部の災害ボランティア案件を引き続き受け付けてまいります。

（※平成28年度内を目処とします。）



受付内容

- ・「必要家財」の家屋からの取り出し・移動
- ・仮設住宅・みなし仮設等への引っ越し など

※ご依頼の内容によっては、お断り、または対応までにお時間を頂戴する場合がございますのでご了承ください

受付から ボランティア活動 までの流れ



- ① 社会福祉協議会（のぎく荘）への電話連絡・来所にてご相談ください
- ② 下見の日程を決め、立会いのもとに下見を行います
- ③ 下見に行ったうえで、対応できるかどうかを回答します
- ④ 対応日時を相談し、社協にてボランティアを募集します
- ⑤ ボランティアの目処が立ち次第、活動日を最終決定します
- ⑥ 活動にあたっては依頼者も一緒に作業をお願いします（作業が難しい場合でも立会いは必須です）
- ⑦ 活動後、ボランティアからの報告を受け次第、完了です

【注意点】

- ・従来と異なり、案件が決まった時点でボランティア募集を開始します
人数が十分に集まらなかったり、日程の再調整が必要になる場合もありますのであらかじめご了承ください
- ・ボランティアへの金銭の支払いは一切不要です

地域ボランティア募集中！

社会福祉協議会では、上記のような災害ボランティア活動に加え、復興支援関係のイベントのお手伝いや、ボランティアセンターの事務作業をお手伝いいただける地域ボランティアを募集しております。

地域ボランティアは登録制です。「ご予約の会う時に」「得意な分野で」「できる範囲で」がまいります。

地域が地域を支える『自助』の流れを生み出し、助け合いの輪をますます広げていきたいと考えておりますので、ご協力を宜しく申し上げます。

地域ボランティア登録～活動の流れ

- ① 社会福祉協議会にて申し込み書類に記入
- ② ボランティア活動の募集があり次第、電話・メールなどでご連絡
- ③ ご都合がつく場合、参加の旨を伝達いただき、詳細についてご案内
- ④ 【当日】現場の説明に従ってご活動
- ⑤ 報告を行い、活動終了

皆様のお問い合わせ・ご登録をお待ちしております！
西原村社会福祉協議会（のぎく荘） ☎ 279-4141



表紙説明

今月の表紙は、10月22日に開催された「西原村復興祭」でのステージイベントで、シンガーソングライターのMICAさんと津軽三味線奏者の高崎裕土さんのライブの様子です。

パフォーマンスに会場は、盛り上がりました。



歴史探求 第158話 「下小森神社の絵馬②」

写真は、前回ご紹介した下小森神社に奉納されている別の絵馬です。縦80センチ×横100センチと小形で、絵も大部分が消えかけていますが、これも平安末の合戦の様子を描いたものです。

神社拝殿から取り外す際は気付きませんでした。外して裏板のはこりを取り除いたところ、嘉永三年奉納（1850年）の文字を確認することができました。

西原村に現存する絵馬は明治以降の作品が多く、江戸時代代ものは貴重です。絵馬は現在、震災の影響を避けて別の場所に保管しています。

下小森神社が再建されればこの絵馬も里帰りし、多くの氏子の方々と再会できることでしょう。

教育委員会 小谷



「にんじんじゃこごはん」

山西小学校 10月12日給食

材料（1人分）

ごはん	適量
にんじん	20g
うすくちしょうゆ	2g
塩	0.3g
油	1g
いりごま	1g
ちりめんじゃこ	5g



作り方

- ① ごはんは炊いておく。
- ② にんじんは小さめの短冊切りにする。
- ③ にんじん、ちりめんじゃこを油で炒める。
- ④ にんじんに火が通ったら、うすくちしょうゆ、塩を加えて味を整える。
- ⑤ 最後に、いりごまを混ぜる。
- ⑥ 出来上がった具材を炊きあがったごはんにも混ぜ込んで完成です。

＜ポイント＞

ビタミンが豊富な緑黄色野菜であるにんじんとカルシウムたっぷりのちりめんじゃこを使った混ぜ込みごはんです。ごまの香りがアクセントになっています。にんじんは油で炒めることで、ビタミンの吸収率が上がりますよ。

※混ぜ込みごはんなので、具材には少し濃いめの味付けをして下さい。ごはんの量が少ない場合やちりめんじゃこの塩気が強い場合には、味の調整をして下さい。

